

LOMAKE NUORISORYHMÄN VALVOJALLE / ÖVERVAKARINSTRUKTIONER FÖR UNGDOMSGRUPPER

Sunnuntai-torstai -lähdöt risteilyillä sekä joka päivä reittimatkoilla ja päiväristeilyillä.

Söndag-Torsdag -kryssningsavgångar samt enkelresor och dagskryssningar varje dag.

Valvojan yhteystiedot / Övervakarens kontaktuppgifter

Nimi / Namn
Postiosoite / Adress
Puhelinnumero / Telefon
Hyttinnumero / Hyttnummer

Otan vastuun seuraavista henkilöstä / Jag ansvarar för följande minderåriga:

(Valvottavan koko nimi ja syntymäaika / Fullständigt namn samt födelsedatum)

1.	6.
2.	7.
3.	8.
4.	9.
5.	10.

Valvojan tulee:

- olla itse vähintään 25-vuotias (koskee myös perheenjäseniä)
- olla satamassa viimeistään 1,5 tuntia ennen laivan lähtöä
- huolehtia ryhmästään koko matkan ajan
- tarkistaa, että valvottavat eivät ota mukaan laivalle omia alkoholijuomia
- mennä yhdessä valvottaviensa kanssa laivaan ja majoittua samaan hyttiluokkaan
- huolehtia, että valvottavat noudattavat Tallink Siljan järjestyssääntöjä ja puuttua välittömästi kaikkiin mahdollisiin järjestyshäiriöihin
- tutustua yhdessä valvottaviensa kanssa laivan turvaohjeisiin
- huolehtia, että klo 23 jälkeen vallitsee hiljaisuus hyttikäytävällä
- valvoa, etteivät valvottavat nauti alkoholijuomia
- kertoa, että asiaton toiminta aluksella voi pahimmassa tapauksessa johtaa aluksesta poistamiseen ja jättämiseen seuraavaan satamaan

Övervakaren skall:

- själv vara minst 25 år gammal (gäller även familjemedlemmar)
- vara senast 1,5 timme före avgång i hamnen
- ta hand om sin grupp under hela resan
- se till att de minderåriga inte medför alkoholdrycker ombord
- gå ombord tillsammans med de minderåriga samt övernatta i samma hyttklass
- se till att de minderåriga följer Tallink Siljas ordningsregler samt ingripa genast ifall han/hon märker att dessa inte följs
- bekanta sig med säkerhetsinstruktionerna tillsammans med de minderåriga
- se till att det råder tystnad i hyttkorridoren efter kl 23.00
- se till att de minderåriga inte dricker alkoholdrycker ombord
- informera de minderåriga om att osakligt uppförande i värsta fall kan leda till att hela sällskapet avlägsnas från fartyget i nästa hamn

Sitoudun Tallink Silja Oy:n valvojaohjeisiin / Jag förbinder mig att följa Tallink Silja Oy:s övervakarinstruktioner

Paikka ja päivämäärä / Datum och ort
Valvojan allekirjoitus / Underskrift

Tämä lomake on oltava asianmukaisesti täytettynä valvojan hallussa koko laivamatkan ajan mahdollista tarkastusta varten.

Denna blankett skall bäras sakligt ifyllt av övervakaren hela resan och kunna uppvisas vid eventuell kontroll.